

3<sup>e</sup> édition



# Salon Nature Portneuf

21, 22 et 23 avril 2017  
À l'aréna de Saint-Raymond  
Entrée gratuite

[www.salonnatureportneuf.com](http://www.salonnatureportneuf.com)

 /Salon nature Portneuf

HORAIRE DU SALON  
Vendredi : 17 h à 21 h  
Samedi : 10 h à 18 h  
Dimanche : 10 h à 16 h

## Porte-parole officiel

Michel Therrien, porte-parole de la 3<sup>e</sup> édition. Guide, chroniqueur et conférencier spécialisé dans le domaine de la chasse



## Exposants 2017

Une cinquantaine d'exposants réunis sous le thème de la nature!

## Conférence de François-Guy Thivierge

«À chacun son Everest», une aventure multimédia interactive haute en couleur.



## Enchères en ligne :

- Faites votre mise sur
- un forfait de chasse à l'ours en compagnie de Michel Therrien sur la réserve faunique de Portneuf
  - une table de granite conçue par Granite DRC

## Programmation 2017

Une programmation variée et animée en conférences et en activités pour tous les âges!

## Spectacle des Cowboys fringants

Spectacle des Cowboys fringants le samedi soir, présenté par Culture Saint-Raymond dans le cadre de l'événement.  
**COMPLET!**



## En permanence sur le site :

- Immense bassin de pêche
- Maquillage pour enfants
- Animation par le Camp Portneuf
- Service de restauration
- Service de bar
- Conférences et présentations

## Merci à tous les partenaires du 3<sup>e</sup> Salon nature Portneuf





# Programmation des conférences et activités

## Vendredi 21 avril

- 18h30 **Michel Therrien**  
Conférence sur la chasse à l'original.
- 19h30 **François-Guy Thivierge**  
Présentation de la conférence «À chacun son Everest».

**Sur le site : tire sur neige par l'Érablière Vallée Bras-du-Nord.**

## Samedi 22 avril

- 10h à 16h **Spinning dans le cadre du Défi Santé Équilibre**  
Possibilité de se joindre à tout moment dans la journée. Pédalez pendant au moins 15 minutes pour courir la chance de gagner un prix!
- 10h30 **Roland Hamel et Bruno Carpentier de la Société d'horticulture et d'écologie de Portneuf**  
Conférence sous le thème : «Le déclin de la population de nos oiseaux champêtres, nous pouvons intervenir».
- 11h30 **Michel Therrien**  
Conférence sur la chasse à l'ours et au chevreuil.

- 13h **Cardio Trampo avec Nadine Gauthier**  
Dans le cadre du Défi Santé Équilibre, faites l'essai du Cardio Trampo, sur le site du Salon.
- 14h **Marie-Pierre Lacasse, Camp Portneuf**  
Conférence sous le thème «Comment bien préparer son enfant pour le camp de vacances».
- 14h30 **Marjorie Alain, Groupe Aventure Azimut**  
Présentation : «L'organisation d'évènement de plein air de qualité par le groupe Aventure Azimut».
- 15h **Michel Therrien**  
Conférence sur la chasse à l'original.
- 16h **Benoit Letarte, Chasse Québec.**  
Conférence «La balistique terminale : comment bien choisir sa munition de chasse au gros gibier».
- 17h **Léonie et Rosalie Morin Doré**  
Présentation sur les sports canins tractés.

**Sur le site : tire sur neige par l'Érablière Vallée Bras-du-Nord.**

### En après-midi

Le Service d'incendies de la Ville de Saint-Raymond sera sur place avec le nouveau camion minipompe et les équipements de sauvetage hors-route.

### Spectacle des Cowboys fringants COMPLET

À 20 heures, ouverture des portes à 19 heures. Présenté par Culture Saint-Raymond dans le cadre de l'évènement. COMPLET!



## RÉSERVE FAUNIQUE DE PORTNEUF

**À DÉCOUVRIR AU SALON NATURE PORTNEUF**

**NOS FORFAITS PÊCHE AVEC HÉBERGEMENT**

**PÊCHE AVEC SÉJOUR EN CHALET**  
CHALOUBE | DROIT D'ACCÈS À LA PÊCHE

À partir de **75,75\$** /pers./jour en chalet (4 pers.)  
Taxes en sus.

**FORFAIT PÊCHE FAMILIALE**  
2 ADULTES + ENFANTS DE MOINS DE 18 ANS

**449\$** /famille /3 nuitées en chalet  
Basse saison. Taxes en sus.  
Certaines conditions s'appliquent.

**NOS PROMOTIONS**

**4<sup>e</sup> PERSONNE GRATUITE\*** EXCLUSIF AU SALON

**MOTEUR GRATUIT\*** EXCLUSIF AU SALON

**20% DE RABAIS SUR LA 3<sup>e</sup> JOURNÉE ET LES SUIVANTES**  
Applicable sur les journées les moins coûteuses d'un même séjour.

\*Ces deux promotions ne peuvent être jumelées.

Photo : Steve Deschênes

**sepaq.com**  
1 800 665-6527

## LA COLLECTION *Grand Air*

*Hygge*

*Stald*

*Varm*

- Construction neuve
- Agrandissement
- Service de plans
- Terrains disponibles
- Projets adaptés à vos besoins

**418 337-7969**

www.lortieconstruction.com  
RÉQ. 8110-2105-31



## Dimanche 23 avril

- 10h30 **Michel Therrien**  
Conférence sur la chasse à l'original.
- 11h **Camp Portneuf**  
Atelier de fabrication de pistes d'animaux dans leur kiosque.
- 11h30 **Jean-François Thifault et Valérie Paquette,**  
**La forêt nourricière de Saint-Raymond**  
Conférence sous le thème «*La forêt nourricière, un projet citoyen à découvrir.*».
- 12h30 **Roland Hamel et Bruno Carpentier de la Société d'horticulture et d'écologie de Portneuf**  
Conférence sous le thème : «*Le déclin de la population de nos oiseaux champêtres, nous pouvons intervenir.*».
- 13h30 **Benoit Letarte, Chasse Québec.**  
Conférence «*La balistique terminale : comment bien choisir sa munition de chasse au gros gibier.*».
- 14h30 **Michel Therrien**  
Conférence sur la chasse à l'ours et au chevreuil.
- 14h30 **Camp Portneuf**  
Atelier de fabrication de pistes d'animaux dans leur kiosque.
- 15h30 **Tirage des prix**

## Une programmation variée en conférences et en activités!

### Michel Therrien

Michel Therrien, guide, chroniqueur et conférencier spécialisé dans le domaine de la chasse, est porte-parole officiel de la 3<sup>e</sup> édition du Salon nature Portneuf. Présent sur le site du Salon pendant tout l'événement, Michel Therrien présentera des conférences sur la chasse à l'original, à l'ours et au chevreuil. Plus précisément, pour enseigner, expliquer et partager plusieurs astuces de chasse en lien avec la bête vedette des Portneuvois : l'original! De plus, À titre de guide de chasse à l'ours M. Therrien nous expliquera en détail comment réussir une bonne chasse à l'ours tout en sachant où et surtout quand le chasser. Des images d'ours et de chasse à l'ours réussie accompagneront ce ciné conférence. Nul doute, le retour de cet expert en sa matière et maintenant à titre de porte-parole officiel du Salon 2017, fera converger les foules!



environnement de chasse, de pêche et de trappe. Suivre les traces de différents guides expérimentés lui a permis de développer rapidement sa passion et ses compétences.

Ce n'est donc pas d'hier que Michel Therrien œuvre dans ce milieu. Aujourd'hui, avec toutes ses connaissances acquises, il donne notamment des exposés et des conférences sur

la chasse, la pêche, le plein-air ainsi que sur la faune nimale dans différents événements. On peut également dire de lui qu'il est photographe animalier, formateur spécialisés sur la chasse à l'original et au chevreuil et écrivain-chroniqueur. Ses textes, nombreux et explicatifs, ont d'abord été publiés dans le journal Info Plein Air puis dans Aventures Chasse Pêche, magazine auquel il collabore régulièrement depuis maintenant plusieurs années.

Dernièrement, dans un souci de diversifier sa façon de présenter la vie sauvage et pour mieux expliquer en image les activités de prélèvement, il a produit deux films à la fois techniques et documentaires.



### François-Guy Thivierge

Le vendredi 21 avril à 19h30, sur le site du Salon, François-Guy Thivierge présentera sa conférence «*À chacun son Everest*», une aventure multimédia interactive haute en couleur. M. Thivierge est conférencier, motivateur, aventurier, auteur, entrepreneur et guide de montagne. Sa vocation : partager sa passion pour la montagne et l'accomplissement de défis personnels. Plusieurs thèmes sont abordés lors de ses conférences : le dépassement de soi, l'épanouissement personnel, la réussite, la passion et la motivation.



**Joël Godin**  
Député Portneuf-Jacques-Cartier

334, Rte 138, Saint-Augustin-de-Desmaures • 418 870-1571 • joel.godin@parl.gc.ca



PLUS DE  
50 AVANTAGES  
POUR SAMUEL



**Julien**

**MEMBRE DESJARDINS**



**AVANTAGES EXCLUSIFS  
AUX MEMBRES**

Être membre du premier groupe financier coopératif au pays, c'est bénéficier de rabais, de remises, d'outils d'épargne, de privilèges et de services d'assistance.

Découvrez-les dès maintenant:  
[desjardins.com/avantages](http://desjardins.com/avantages)



**Desjardins**  
Caisse populaire de  
Saint-Raymond-Sainte-Catherine



## Le Défi Santé équilibre s'inscrit dans la programmation du Salon!

Parmi les activités qui se tiennent dans le cadre du Défi Santé Équilibre et qui sont offertes gratuitement à la population, le Cardio Trampo et du spinning seront proposés le samedi 22 avril sur le site du Salon. Tous les gens qui participeront aux activités pendant un minimum de 15 minutes pourront s'inscrire à un tirage.

### Voici les prix qui seront tirés parmi les participants aux activités au Défi Santé :

- **2 billets** pour le spectacle de **Simon Leblanc** (4 mai au centre multifonctionnel Rolland-Dion)
- **2 billets** pour le spectacle de **Phil Roy** (2 juin au centre multifonctionnel Rolland-Dion)
- **2 billets** pour **Marc Hervieux** (13 mai à l'église de Saint-Raymond)
- **2 x 25 \$** de crédit loisir pour la séance d'inscription de l'automne (Service des loisirs et de la culture de la Ville de Saint-Raymond)
- **8 passes** d'un mois gratuit chez **Gymnique**
- **Un panier cadeau** des **objets souvenirs du 175<sup>e</sup>** de Saint-Raymond

## Léonie et Rosalie Morin-Doré

«Passionnées de chiens de traîneau depuis 2004, notre équipe se spécialise dans la compétition de sprint (classes 6 chiens et skijoring/bikejoring/canicross). Nous participons aux courses provinciales principalement, mais nos équipes ont également pris le départ à l'occasion de deux Championnats du Monde ayant eu lieu en Ontario récemment. Nos 22 coéquipiers canins sont de vrais athlètes et sont considérés comme tels.»

-Léonie et Rosalie Morin-Doré

## Groupe Aventure Azimut

Jeune compagnie d'organisation d'événements, majoritairement sportifs, basée à Saint-Raymond, le Groupe Aventure Azimut a pour mission de promouvoir l'activité physique auprès de la communauté locale et touristique en leur faisant découvrir le potentiel des plus beaux coins de notre région.

## Ateliers avec le Camp Portneuf

Les jeunes visiteurs du Salon sont invités à participer à un atelier de fabrication de pistes d'animaux. Bricolage, chasse aux trésors et plaisir garanti pour les petits!

## Société d'horticulture et d'écologie de Portneuf

La Société d'horticulture et d'écologie de Portneuf (SHEP) est un organisme à but non lucratif, fondé en 1993. Elle regroupe des gens curieux d'acquérir des connaissances additionnelles, de base ou spécialisées dans le domaine de l'horticulture ornementale, de l'arboriculture, de la culture potagère ou en serre et en matière d'ornithologie. Présente au Salon par sa présentation de conférences, la SHEP abordera le sujet du déclin de la population d'oiseaux champêtres.

## La forêt nourricière

Développée par des citoyens bénévoles, la forêt nourricière de Saint-Raymond est un parc d'un demi-hectare où de nombreux arbres et arbustes fruitiers de même que divers végétaux comestibles ont été plantés. La population peut s'y rendre en tout temps et cueillir gratuitement les fruits et autres délices qu'on y retrouve pendant la saison chaude.

## MARALIX

Informatique enr.



Christian.Gauthier@maralix.com  
 61, Petit-Fossambault,  
 Pont-Rouge (Québec) G3H 2L8  
 Tél.: 418 454-7020  
 www.maralix.com

Entreprise de consultation informatique de qualité qui correspond en tout temps aux attentes de ses clients.

« Fier partenaire du Salon nature Portneuf »

050417

# Capital propane

Résidentiel  
 Commercial  
 Agricole  
 Auto Propane

Vente de gaz et d'équipement

Tél. : 418 872-8810 • Extérieur : 1 866 847-2003  
 2700, boul. Wilfrid-Hamel, Québec www.capitalpropane.com

290317

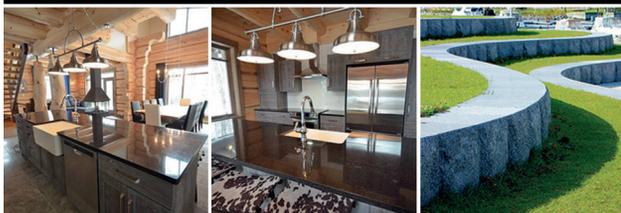
## Bassin de pêche

Venez pêcher votre truite dans notre immense bassin de pêche! \$

**STADACONA**  
**Aventure**  
 LOCATION

Pour donner **CACHET** et **RÉSISTANCE**, optez pour le **GRANITE** !

Un produit québécois !



Granite drc

BORDURES PERRONS MARCHES COMPTOIRS

475, avenue Delisle, Rivière-à-Pierre  
 418 323-2455 poste #130  
 418 208-9107  
 www.granitedrc.com

Maintenant DISPONIBLE EN BOUTEILLES FORMAT 341 ML à l'unité ou en PACK DE 4

LA CÔTE JOYEUSE LA ROQUEMONT LA BOIS ROND

En vente chez :  
 Accommodation Marie-Claude Dépanneur Normand Gingras  
 Provigo Alimentation Plamondon inc. Fromagerie Alexis de Portneuf  
 Alimentation Duplain Chalet en Bois Rond

www.roquemont.com

UNE AVENTURE POUR LA VIE

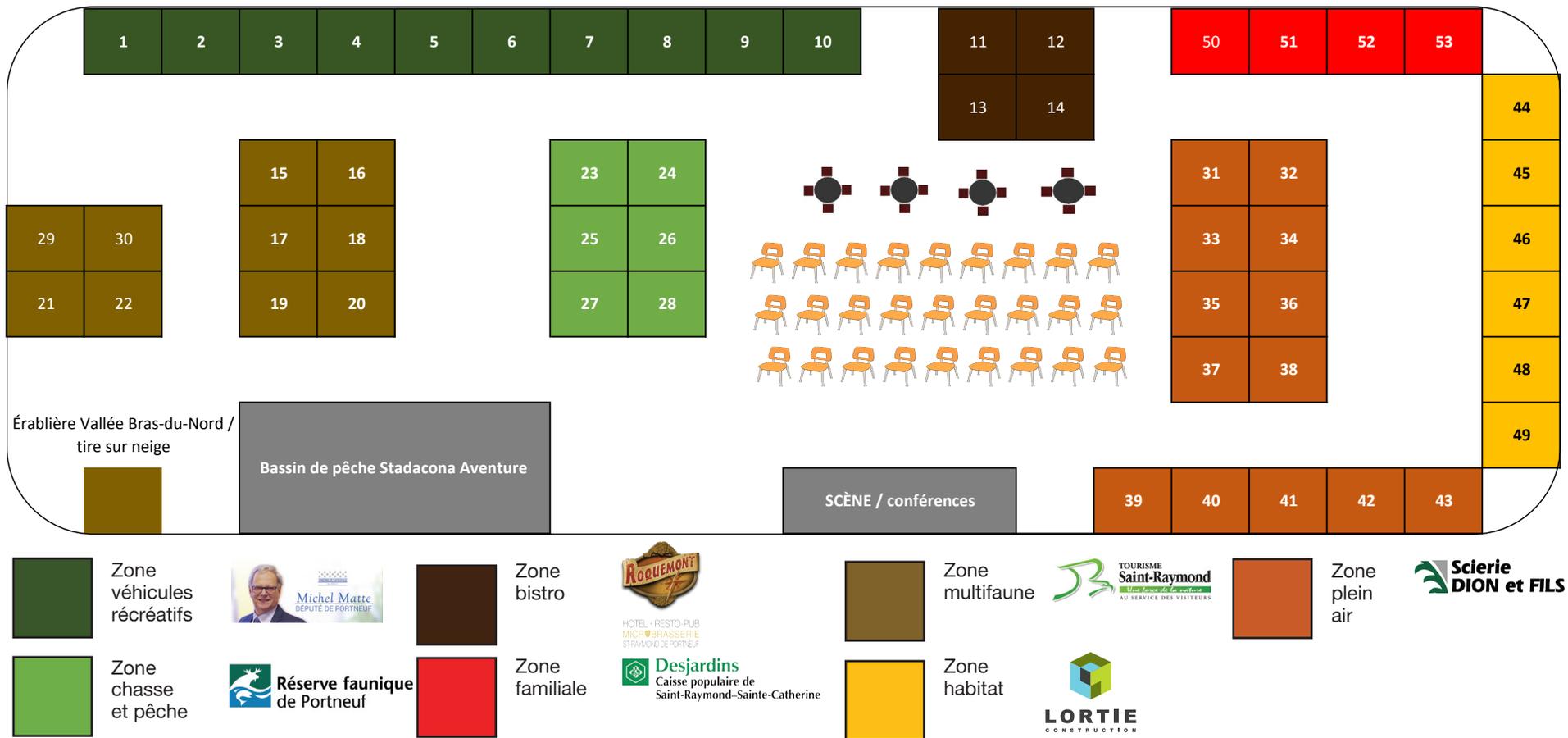
CAMP PORTNEUF Depuis 1942

418-987-5091  
 www.camp-portneuf.com

Instagram Facebook YouTube



## Plan du salon



## Exposants

- |                             |                                     |                                      |  |                             |  |
|-----------------------------|-------------------------------------|--------------------------------------|--|-----------------------------|--|
| 1 Automobiles Dalton inc.   | 14 Méchoui Lechasseur               | 26 Réserve faunique de Portneuf      | 37 Au Chalet en Bois Rond                                    | 45 Urba-SOLutions           | <b>Artisans (Hall d'entrée)</b><br>Bijoux Sylvie Paradis<br>Ariane Bussières<br>Réjean Cayer Design<br>Forêt Nourricière & Comité d'embellissement<br>Marie-Claude Trudel<br>Mouchatou - Mario Dion<br>Bien dans son pot |
| 2 Automobiles Dalton inc.   | 15 Les Entreprises Gilles Plamondon | 27 Fourrures Cauchon                 | 38 Charbon de bois feuille d'Érable & Les Maisons D'Auvergne | 46 Domaine Péligos          |  |
| 3 Automobiles Dalton inc.   | 16 Mlle Distinction                 | 28 Zec Batiscan Neilson              | 39 Groupe Aventure Azimut & Intersport                       | 47 Charpentres Montmorency  |  |
| 4 Automobiles Dalton inc.   | 17 Kévy                             | 29 Excavation Daniel Drolet          | 40 Aventurex   | 48 Vitrierie Grand Portneuf |  |
| 5 Dion Moto                 | 18 Domaine Kildare                  | 30 Excavation Daniel Drolet          | 41 Aquaboutique et BBQ Portneuf                              | 49 Vitrierie Grand Portneuf |  |
| 6 Dion Moto                 | 19 Des Ruchers d'Or                 | 31 FloreSsens                        | 42 Aquaboutique et BBQ Portneuf                              | 50 Défi santé               |  |
| 7 Dion Moto                 | 20 Rest O café de la Vallée         | 32 FloreSsens                        | 43 Centre équestre Aurélie Piché                             | 51 Défi santé               |  |
| 8 Club Quad nature Portneuf | 21 Ville de Saint Raymond           | 33 Parc naturel régional de Portneuf | 44 Lortie Construction                                       | 52 Vallée secrète           |  |
| 9 Performance Voyer         | 22 Ville de Saint Raymond           | 34 Centre Vacances Lac Simon         |  | 53 Camp Portneuf            |  |
| 10 Performance Voyer        | 23 Michel Therrien                  | 35 Vallée Bras-du-Nord               |  |                             |  |
| 11 BAR                      | 24 Réserve faunique de Portneuf     | 36 Marina Quai de Portneuf           |  |                             |  |
| 12 Sushi M & Cie            | 25 Michel Therrien                  |                                      |  |                             |  |
| 13 Le Roquemont             |                                     |                                      |  |                             |  |

Le Salon Nature Portneuf  
confirme la force  
de la nature  
de Saint-Raymond.  
Au plaisir de  
vous y rencontrer!

**Michel Matte**  
DÉPUTÉ DE PORTNEUF

418 268-4670 | Sans frais : 1 855 383-0712  
michel.matte.port@assnat.qc.ca

1780, boul. Bona-Dussault bureau 154,  
Saint-Marc-des-Carières G0A 4B0



Photo : Philippe Jobin



## Quand nature et plein air riment avec Saint-Raymond

Avec son territoire de 690 km<sup>2</sup> comprenant neuf rivières, près de 130 lacs, 80 kilomètres de sentiers pédestres et une centaine de kilomètres de sentiers de vélo de montagne, Saint-Raymond est à juste titre une force de la nature. La Vallée Bras-du-Nord ainsi que l'offre en sentiers de motoneige et de quad permettent à la ville de se positionner comme LA destination pour un séjour plein air réussi. D'ailleurs, notre municipalité s'est classée en 2015 parmi le «TOP 10» des municipalités plein air du Québec dans un palmarès dévoilé par le magazine Géo plein air, en plus du magazine «Explore» qui a positionné Saint-Raymond dans son palmarès «Canada's 10 Best Adventure Towns» dans son numéro du printemps 2016. Saint-Raymond y a été présentée comme l'une des 10 plus belles nouvelles villes de plein air au Canada.

Ajoutons à cela le fait que Saint-Raymond constitue une porte d'entrée sur d'immenses territoires fauniques tels que les Zecs Batiscan-Neilson et Rivière-Blanche ainsi que les réserves fauniques de Portneuf et des Laurentides et enfin, le secteur Tourilli.

Tenant compte de tous ces éléments qui font de Saint-Raymond une véritable force de la nature, quoi de mieux que de tenir un événement sous le thème de la nature et du plein air?! Voilà ce à quoi nous sommes en droit de nous attendre du Salon nature Portneuf: un événement qui ouvre une fenêtre toute grande pour faire connaître les entreprises et les organismes reliés de près ou de loin aux activités plein air de notre belle région.

**Ascense**  
solutions technologiques

### NOUVEAU : Enchères en ligne

Pour cette édition, le Salon nature Portneuf est heureux d'offrir la possibilité de miser sur un forfait de chasse à l'ours à la réserve faunique de Portneuf en compagnie de Michel Therrien et sur une table de granite de Granite DRC. Pour le forfait de chasse à l'ours avec Michel Therrien, la mise de départ se situe à 800 \$ avec des surenchères par tranche de 50 \$. Pour la table de granite, la mise de départ est à 500 \$, avec surenchères par tranche de 50 \$, transport en sus. L'encan se terminera à 14h30 le dimanche 23 avril. Tous les détails sont disponibles sur le site Web du Salon au [www.salonnatureportneuf.com](http://www.salonnatureportneuf.com).

**Plus vous misez tôt, plus vous augmentez vos chances de bénéficier d'un rabais important.**

### Méchoui Lechasseur

Samedi et dimanche, dans la zone Bistro, venez découvrir et déguster de la viande sauvage apprêtée à la manière Méchoui Lechasseur : canard, wapiti et sanglier au menu!

\$

— MÉCHOUI —  
**Lechasseur**  
TRAITEUR DIVIN ET AUTHENTIQUE

### Service de bar

Avec les produits de la micro-brasserie le Roquemont ainsi que Mr Sam Service de bar, le service de bar sera assuré pendant tout l'événement!

2882120417

CHARBON DE BOIS  
**FEUILLE D'ÉRABLE** INC.  
MAPLE LEAF  
CHARCOAL INC.  
[www.mapleleafcharcoal.com](http://www.mapleleafcharcoal.com)  
418 329-2977

Passez voir nos produits au salon

PRINCECRAFT  
DOMINEZ L'EAU

Venez nous rencontrer au Salon

DION  
MOTO  
ST-RAYMOND

Plusieurs promotions sur place!  
Venez nous rencontrer

PERFORMANCE VOYER  
125, GRANDE-LIGNE SAINT-RAYMOND  
418 337-8744  
1 866 936-3295  
[WWW.PERFORMANCEVOYER.COM](http://WWW.PERFORMANCEVOYER.COM)

YAMAHA

Vitrerie Grand Portneuf

Nos produits :

- Porte et fenêtre
- Porte de garage
- Porte patio
- Rampe d'aluminium
- Moustiquaire
- Verre
- Thermos
- Miroir
- Douche de verre
- Service de livraison

285, Grand Ligne, Saint-Raymond  
**418 987-8989**  
[info@vitreriegrandportneuf.com](mailto:info@vitreriegrandportneuf.com) f Vitrerie Grand Portneuf

6337120417

Scierie DION et FILS inc.

Fier partenaire et commanditaire de la zone plein air

147, rue St-Alexis, St-Raymond  
418 337-2265

49459130416

050417